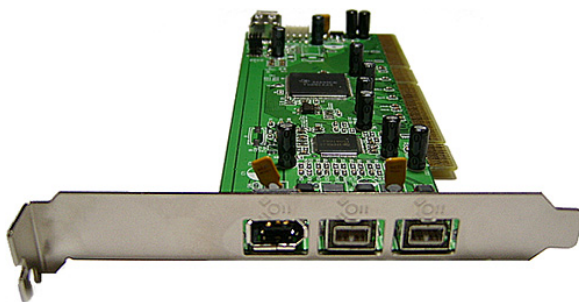




FIREWIRE 800 DV PCI KIT

User's manual

F R



V1.0

L I F E I S M O R E ! T R U S T U S

TRUST.COM



FIREWIRE 800 DV PCI KIT

Nous vous remercions de votre achat. Enregistrez-le maintenant sur notre site Internet, www.trust.com/register, et vous aurez droit à une garantie et un soutien de service optimaux. En outre, vous serez informé automatiquement des mises à jour de votre produit et des autres produits de Trust.

F R

L I F E I S M O R E ! T R U S T U S

TRUST.COM

1 Introduction

Ce manuel est destiné aux utilisateurs du 'TRUST FIREWIRE 800 DV PCI KIT'. Cette carte PCI FireWire permet de connecter des appareils IEEE 1394a et IEEE 1394b, tels que par exemple des caméras DV, des caméscopes et des supports de sauvegarde externe à votre ordinateur. Le logiciel Ulead Video Studio 7.0 accompagnant le produit, vous permet d'enregistrer et d'éditer vos propres images vidéo avec une qualité DV.

2 Sécurité

Lisez attentivement les instructions suivantes avant toute utilisation :

- Les composants d'ordinateurs sont sensibles à l'électricité statique. Vous pouvez vous-même vous « décharger » en touchant le boîtier de l'ordinateur.
- Ne plongez jamais la carte dans un liquide. Ceci peut entraîner un danger et a pour effet d'endommager l'appareil.
- Éteignez l'ordinateur et retirez la fiche de la prise avant d'ouvrir l'ordinateur.
- Assurez-vous que les composants que vous souhaitez ajouter sont compatibles avec votre système.

F R

3 Homologation



- Ce produit répond aux principales exigences et autres dispositions pertinentes des directives européennes en vigueur. La Déclaration de Conformité (DdC) est disponible sur <http://www.trust.com/13998/ce>.

4 Installation

4.1 Installation carte PCI FireWire 800 DV

Reportez-vous aux étapes 1 à 4 du Guide d'installation rapide accompagnant le produit.

4.2 Installation de Video Studio 7.0 SE Basic

Suivez les étapes suivantes pour installer Ulead VideoStudio 7.0 :
Installation :

1. Insérez le CD-ROM d'installation Trust dans votre lecteur de CD-ROM.
2. Le programme d'installation démarre automatiquement. Si ce n'est pas le cas, double-cliquez sur le pictogramme « Poste de travail » de votre bureau, ouvrez le lecteur de CD-ROM et exécutez le programme « setup.exe » qui se trouve sur le CD-ROM.
3. Sélectionnez « Install Software » dans le menu principal.
4. Sélectionnez 'ULEAD VIDEOSTUDIO 7.0 SE'.
5. Suivez les instructions à l'écran.
6. A la fin de l'installation, cliquez sur 'Terminer' pour finaliser l'installation.

7. Redémarrez votre système après l'installation.

5 Utilisation

5.1 Connexion

5.1.1 Généralités

Vous pouvez connecter un maximum de 63 appareils FireWire à votre carte FIREWIRE 800 DC PCI, si vos appareils FireWire sont équipés de connexions en cascade (daisy-chain). Ce mode permet par exemple d'empiler des caméras DV, des scanners et des caméscopes DV. La longueur du câble FireWire peut être de 4,5m maximum. Si un câble plus long est nécessaire, vous devez placer un répéteur FireWire (Hub) entre la connexion pour amplifier le signal.

Il est conseillé de connecter les appareils FireWire qui doivent être alimentés par la carte FireWire directement sur la carte et non en boucle via un autre appareil FireWire.

Attention : Si vous souhaitez connecter plus de 2 appareils FireWire à la carte PCI FIREWIRE 800 DV, il est conseillé de connecter la fiche d'alimentation interne blanche de votre système à votre carte FireWire. (reportez-vous au point A de la dernière page du Guide d'installation rapide)

5.1.2 Connexion d'un appareil FireWire (1394a / 1394b)

Reportez-vous également à l'étape 8 du Guide d'installation rapide.

Lorsque que vous connectez et allumez votre appareil FireWire, le nouveau matériel est détecté par Windows et les pilotes correspondants sont installés. Pendant l'installation, un message signalant que des pilotes plus récents sont présents peut apparaître à l'écran. Dans ce cas, cliquez sur « Oui » pour conserver ceux-ci. Consultez également le manuel d'utilisateur de votre appareil FireWire pour plus d'informations concernant l'installation. Si nécessaire, prenez contact avec le fabricant de votre appareil FireWire pour des mises à jour de produit, des pilotes et des FAQ.

En cas d'utilisation de Windows 98SE, il est conseillé de télécharger au préalable les derniers patches pour FireWire. Vous pouvez les télécharger sur le site Web de Microsoft via :

http://www.microsoft.com/windows98/downloads/contents/WURcommended/S_WUFeatured/1394/Default.asp

Attention : Ne pas débrancher d'appareils FireWire pendant qu'ils sont actifs ! Par exemple, un disque dur externe FireWire pendant qu'il copie des fichiers. Le débranchement peut altérer les données !

Attention : Windows possède des limites de tailles de fichiers : Sous FAT32, un fichier peut être de 4Go maximum. Pour NTFS, la taille maximale équivaut à la taille de partition du disque dur.

5.2 Ulead VideoStudio 7.0 SE Basic

Attention : Pour une édition vidéo optimale, vous devez au minimum disposer d'un Pentium III-500 (ou équivalent avec AMD), de 128Mo de mémoire vive, d'une carte vidéo de 16Mo et de 1Go d'espace libre sur le disque dur.

Conseil : Il est conseillé d'utiliser un 2ème disque dur physique pour votre édition vidéo.

5.2.1 Utilisation du manuel Ulead

Le logiciel d'édition vidéo Ulead VideoStudio accompagnant le produit permet d'éditer vos enregistrements vidéo et audio sur votre ordinateur, par exemple en y ajoutant du texte, du son ou divers effets spéciaux. Vous pouvez ensuite les sauvegarder sous un format MPEG1 (VCD) par exemple sur votre disque dur, lecteur de CD-Rom ou lecteur de DVD ou les publier sur Internet en format de streaming media Windows Media (wmv) ou RealMedia (rm).

Vous pouvez retrouver le manuel de VideoStudio sur le CD d'installation Trust. Allez vers Manual, puis sélectionnez 'Video Studio manual'.

5.2.2 Contrôle de matériel pour utilisation de VideoStudio

Avant de lancer VideoStudio, assurez-vous que votre caméra vidéo ou caméscope numérique est bien connecté au Trust FIREWIRE 800 DV PCI KIT.

Attention : Votre caméra doit être allumée pour que le matériel puisse être détecté par VideoStudio.

Pour des enregistrements vidéo fluides par l'intermédiaire de FireWire, vous devez disposer d'un disque dur compatible avec Ultra DMA. Assurez-vous que le mode DMA de votre disque dur est activé dans Windows 98 et ME :

- Allez vers « Démarrer – Paramètres – Panneau de configuration » et double-cliquez sur « Système ».
- Allez vers l'onglet « Gestionnaire de périphériques » et double-cliquez sur « Lecteurs de disque ».
- Double-cliquez sur « Generic IDE Disk Type 46 » (ou analogue).
- Allez vers l'onglet « Paramètres » et cochez l'option « DMA ».
- Cliquez sur « OK ». Le système doit ensuite redémarrer.

Attention : Dans Windows 2000 et XP, le mode DMA est activé par défaut.

F R

Attention : Vérifiez auprès du fabricant de votre disque dur si celui-ci prend en charge DMA. Les disques durs les plus récents (10Go et plus) prennent déjà en charge DMA de manière standard.

6 Dépannage

| Méthode | | |
|---|---|---|
| 1. Lisez les solutions ci-dessous. 2. Vérifiez les dernières mises à jour de FAQ, de pilotes et de manuels sur Internet (www.trust.com/13998) | | |
| Problème | Cause | Solution possible |
| La carte PCI n'est pas détectée. | Carte mal insérée dans le PC. | Poussez fermement la carte PCI dans le slot PCI. |
| La carte PCI n'est pas bien installée. | Carte mal insérée dans le PC. | Poussez fermement la carte PCI dans le slot PCI. |
| | La mauvaise version de Windows est utilisée. | IEEE 1394 n'est pris en charge intégralement qu'à partir de Windows 98 Seconde Edition et plus. Effectuez une mise à jour de votre système. |
| | Ancienne version de Windows 2000. | Installez au minimum Service Pack 4 en cas d'utilisation de Windows 2000. Vous pouvez le télécharger sur le site de Microsoft. (www.microsoft.com) |
| Un appareil IEEE 1394 (FireWire) connecté n'est pas détecté. | Le câble FireWire n'est pas bien branché. | Branchez convenablement le câble FireWire. |
| | L'appareil FireWire dispose de son propre pilote, qui n'est pas installé. | Installez le pilote accompagnant votre appareil FireWire. Consultez également le manuel de votre appareil. |
| Pas d'image de caméra dans VideoStudio 7.0. | Le câble FireWire n'est pas bien branché. | Branchez le câble FireWire correctement sur la caméra et la carte PCI. |
| | La caméra n'est pas installée et allumée. | Allumez d'abord la caméra avant de lancer VideoStudio. |
| | La caméra n'est pas sélectionnée dans VideoStudio 7.0. | Sélectionnez la caméra dans VideoStudio et définissez les paramètres requis. |

FIREWIRE 800 DV PCI KIT

| | | |
|--|---------------------------------------|--|
| L'enregistrement vidéo est saccadé ou le son est mauvais pendant l'enregistrement dans VideoStudio 7.0. | Mémoire vive insuffisante. | Contrôlez la mémoire vive de votre système. Une mémoire de 128Mo est requise, bien qu'une mémoire de 256 Mo soit conseillée. |
| | Le disque dur est trop fragmenté. | Procédez à une défragmentation du disque dur. |
| | Espace insuffisant sur le disque dur. | Veillez à ce que minimum 1Go d'espace libre soit disponible pour l'édition vidéo. Libérez de l'espace en supprimant des applications inutiles. |



6.1 Contrôle après installation

Reportez-vous aux étapes 5 à 7 du Guide d'installation rapide accompagnant le produit.

Si ces solutions ne permettent pas de résoudre le problème, prenez contact avec un des centres de service clientèle Trust. Vous trouverez de plus amples informations au dos de ce manuel. Gardez au moins les informations suivantes à portée de main :

- le numéro d'article, dans ce cas : 13998;
- une description précise du dysfonctionnement ;
- une description précise du moment où le problème survient.

7 Conditions de garantie

- Nos produits bénéficient d'une garantie d'usine valable 2 ans à compter de la date de l'achat.
- En cas de défaut, restituez le produit au revendeur en lui expliquant le problème et remettez-lui la preuve d'achat et tous les accessoires.
- Pendant la période de garantie, le revendeur vous fournira un modèle comparable, si celui-ci est disponible. Si ce modèle n'est pas disponible, votre produit sera réparé.
- S'il vous manque des composants (manuel, logiciel ou autres), prenez contact avec notre service d'assistance.
- La garantie ne sera pas applicable si le produit a été ouvert, modifié, réparé par des tiers ou utilisé à des fins autres que celles auxquelles est destiné ce produit, ou en cas de dommage mécanique, d'abus ou d'imprudence.
- Exclusions de garantie :
 - dommages dus à des accidents, à des catastrophes naturelles, telles qu'incendies, inondations et tremblements de terre, ou à des actes de vandalisme ou de vol ;
 - incompatibilité avec d'autres matériels/logiciels non mentionnés dans la configuration minimale requise ;
 - accessoires, tels que piles et fusibles (le cas échéant).
- Le fabricant ne peut en aucun cas être tenu responsable de tout dommage accidentel ou consécutif, y compris la perte de revenus ou autres pertes commerciales, découlant de l'utilisation de ce produit.

Interdiction de reproduction

Toute reproduction de ce manuel ou de toute partie de ce manuel est interdite sans l'autorisation de Trust International B.V.



SERVICE CENTRE

| 24 HOURS free service: www.trust.com | |
|---|---|
| Residents in the UK and Ireland should contact: | |
| Mon - Fri From 8:00 - 16:00 | UK Office Phone +44-(0)845-6090036 Fax +31-(0)78-6543299 |
| I residenti in Italia possono contattare: | |
| lun - ven 9:00 - 17:00 | Ufficio italiano Telefono +39-(0)51-6635947 Fax +31-(0)78-6543299 |
| Les habitants de la France et de l'Afrique du Nord peuvent contacter : | |
| Lundi-vendredi De 9:00 à 17:00 | Bureau français Téléphone +33-(0)825-083080 Fax +31-(0)78-6543299 |
| Kontaktadresse für Einwohner Deutschlands: | |
| Mo - Fr 9:00 - 17:00 | Deutsche Geschäftsstelle Telefon +49-(0)2821-58835 Fax +31-(0)78-6543299 |
| Los habitantes de España pueden ponerse en contacto con: | |
| lun - viernes De las 9:00 a las 17:00 horas | Oficina española Teléfono +34-(0)902-160937 Fax +31-(0)78-6543299 |
| Osoby mieszkające na terytorium Polski powinny skontaktować się: | |
| Pon - do pią w godz 09:00-17:00 | Biuro w Polska Tel +48-(0)22-8739812 Fax +31-(0)78-6543299 |
| Inwoners van Nederland kunnen contact opnemen met: | |
| ma - vr 9:00 - 17:00 uur | Kantoor Nederland Tel +31 (0)78-6543387 Fax +31-(0)78-6543299 |
| All other countries / Alle anderen Länder / Tous les autres pays Tutti gli altri paesi / Todos los demás países / Alle andere landen | |
| Mon - Fri From 9:00 - 17:00 | European Head Office Phone +31-(0)78-6549999 Fax +31-(0)78-6543299 |

L I F E I S M O R E ! T R U S T U S

TRUST.COM